

Наступні документи громадян,
зв'язані з фашистською Німеччиною
яких, що проживали на території
України в період Великої Вітчизняної війни

Держархів
Сумської області
Фонд №
Опис №
Архівний №
Р-7615
7
III

**ПАПКА
ДЛЯ
БУМАГ**

Особисті посвідчення громадян
(Ма-Ме)

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7615
Опис № 7
Архівний № III

Поташко: 1942р.
Закінчено: 1943р.
На 18варх.
96 документів

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die Masera
Гр-н — Гр-ка Masera
Vorname Klavdia
Имя Клавдия Паровирова
Geborene Kolinitshenko
Урожденная Колитшенок
Wohnhaft in Dorf Janowka
Проживает в с. Яновке
Rayon Estanski
Район Эстайский
Beruf Haushfrau
Профессия домохозяйка
Geboren am 1901 in Dorf Janowka
Родился / -ась 1901 в с. Яновке
Rayon Estanski
Район Эстайский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der geborene
и гр-ки урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведен.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainerin

Национальность: украинка
Orthodoxe

Konfession
Вероисповедание православное

Statur
Стан

Größe Mittlere
Рост средний

Haare grau
Волосы русые

Augen chimmel grau
Глаза темно серые

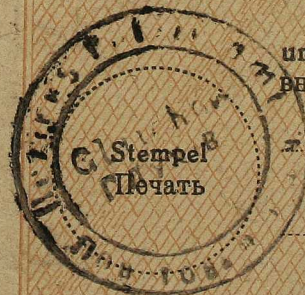
Besondere Kennzeichen kein
Особ. приметы нет

wurde am 10/VI 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Dorf Janowka
при общине с. Яновка

unter Register Nr. 1 erfasst.
внесен / -а в список под № 1

den 194
день, месяц, год



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Губин
С/0924

ВАРУС

ПЛУХІВ.П

10 вул. с. Любка

10/VII

1942

ЛІДНИС

НОУДАНБ

Простот/ен и прогнен

до 20 декабря 1948г.

резервации составляется

до 20 декабря 1943г.

Зейтхот Родетс

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 742

Gültig bis

10/VI 1943

Действительно до

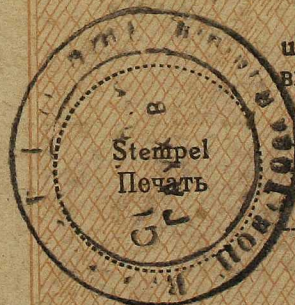
10/VI-43г.

Der — Die
Гр-н — Гр-жа
Vorname
Имя
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in
Проживает в
Rayon
Район
Beruf
Профессия
Geboren am
Родился / -ась
Rayon
Район

Mazena
Неонил
Неонил Кузьминич
Савченко
Долгохвостов
с. Янов
Ермаковский
Ермаковский
Машинист
Долгохвостов
1898 in Dorf Rustahorod
1898 г. с. Яустово
Ермаковский
Ермаковский

Strasse / Platz Nr.
улица / площадь

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



с. Илова
10/11 1942
Оссуз

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 859

Gültig bis 10. Juli 1943

Действительно до 10/11-43

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-на

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in Dorf Janowka / Platz Nr. 1
Проживает в с. Яновка улица / площадь

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / -ась

Rayon

Район

Mazera

Mazera Elena

Elena Timofeevna

Dorf Janowka

с. Яновка

Беланский

Беланский

клеркал

1926

1926 г.

Беланский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведен.

Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:

ukrainertu

украинка

Konfession

Вероисповедание

Orthodoxe
православное

Statur

Стан

Größe

Рост

Haare

Волосы

Augen

Глаза

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

niedrige

kurze ergrüne

dunkelgrau

hell

hell

wurde am

10/11

194 2

день, месяц, год

von der Gemeinde

при общине

Dorf Janowka

Яновка

unter Register Nr.

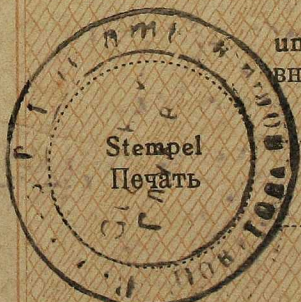
erfaßt.

внесен / -а в список под № /

den

194

день, месяц, год



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Густор
C/0924

ЗАРЕЄСТРОВАНЕ
ГЛУХІВ. ПОВІТОВ. ПОЛІЦІЄМ
ПО ВУЛ. С. ЯНОВНА N
... 10/7/43
ПІДПИС *Осип* - -

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для раз'їздов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 860

Gültig bis 10. Juli 1943

Дійсно до 10/7/43

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel Unterschrift des Bürgermeisters
Datum Подпись гор. головы
Печать _____
Число

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die *Масера*
Гр-н — Гр-ва *Мазера*
Vorname *Timofeij*
Имя *Тимофей Аронович*
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in *Dorf Janowka* Straße / Platz Nr.
Проживает в *с. Яновка* улица / площадь
Rayon *Estmanischer*
Район *Есманский*
Beruf *Arbeiter*
Профессия *террарабочий*
Geboren am *1899* in *Dorf Janowka*
Родился / -ась *1899г* *с. Яновка*
Rayon *Estmanischer*
Район *Есманский*

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der geborene
и гр-ки урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведенн.

Volkstumszugehörigkeit: *Ukrainian*
Национальность: *Украинец*

Konfession
Вѣроисповѣданіе *Православное*

Statur Größe
Стан Рост

Нааре	<i>grain</i>	Augen	<i>grain</i>
Волосы	<i>russe</i>	Глаза	<i>serre</i>

Besondere Kennzeichen *kein*
Особ. приметы *нет*

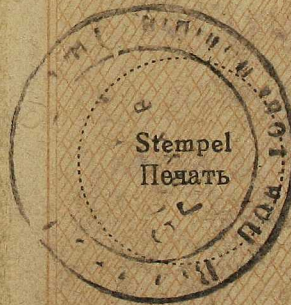
wurde am 10/11 1942
 день, месяц, год

von der Gemeinde *доп. Угловка*
при общине *Знамен*

unter Register Nr. erfaßt.
внесен / -а в список под № /

.., den 194
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



ВЕРИТЕЛЬНОСТЬ
ПРИЗНАКОМ. ПОДПИСА

ПО ВУ С. Яновки

10/III 2
Оссу

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 858

Gültig bis 10 Juli 1943
Действительно до 10/III -43

Margarete Schwenk

91

Die Ersatzkarte tritt an die Stelle des Arbeitsbuches. Die für das Arbeitsbuch erlassenen Bestimmungen, insbesondere über die Übergabe des Buches an den Unternehmer, die Aufbewahrung, die vorzunehmenden Eintragungen und Anzeigen usw. sowie die Strafbestimmungen finden auch auf die Ersatzkarte Anwendung.

Nicht Reichsdeutscher

Ersatzkarte für Arbeitsbuch Nr. 394/56776

§ 4 der Verordnung über das Arbeitsbuch vom 22. April 1939, RGBl. I, S. 824)

Name: Masanwetx, geb. Nikitenko
(bei Frauen auch Geburtsname)

Vorname: Anastasia

Geburtstag: 22. April 1923

Geburtsort: Gomarij Kreis: Sumi

Berufsgruppe und -art: 23 A 5

Wohnort: Marburg Dr.

Strasse: Mothergasse Nr. 15

Die Ersatzkarte hat Gültigkeit bis zum 20. Juli 1944 und ist spätestens bis zu diesem Zeitpunkt dem Arbeitsamt zurückzugeben. Erhält der Inhaber sein altes Arbeitsbuch zurück oder wird ein neues Arbeitsbuch ausgestellt, so ist die Ersatzkarte dem Arbeitsamt sofort zurückzugeben.

Marburg Dr., den 20. Juli 1944

ARBEITSAMT MARBURG/DRAU



594 -
(Stempel des Arbeitsamts)

Masanwetx

(Eigenhändige Unterschrift des Inhabers)

Vom Unternehmer

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art d. Betriebes oder der Be- triebsabteilung	3 Tag des Beginns der Beschäftig.
Johann Pengg. Marburg Fr.	Metall- werk	8. 5. 1944

Der Unternehmer hat von jeder Eintragung in die Ersatzkarte

auszufüllen

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 Tag der Be- endigung d. Beschäftig.	6 Unterschrift des Unternehmers
Metallhilfs- arbeiterin	16./X. 1944	JOH. PENGG. Werk: MARBURG Mithras <i>Nickel</i>

gleichzeitig dem Arbeitsamt schriftlich Anzeige zu e

Фотокартка

Число

Підпис власника

Район

25

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся *Генна*, 00

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен

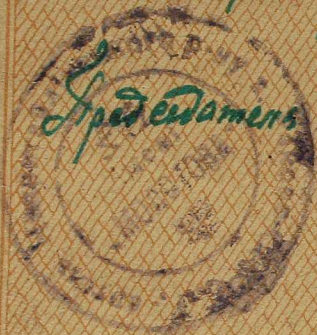
Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстрована
Корвинець с/о
Надприказного р-н.
12/11-43р



с/с - *Л. Г. Г.*

fdac
fdac

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2266

Gültig bis 16.11.1944
Дійсно до 16.11.1944

Arbeitskarte

für

ausländische

Makafola Sedona

Arbeitskräfte

aus

den besetzten Ostgebieten

linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck

rechter Zeigefinger



G/0085



22. Mai 1944

Der Polizeipräsident
in Wuppertal
(Ausländererfassungslager)

Kontrollnummer
03771

Makafola Sedona



A. Gr. B.

Arbeitskarte — Befreiungsschein*)

Gültig bis auf weiteres. Widerruf vorbehalten

Familiennamen: M a k a r o w a

Vor(Ruf-)name: Ewdokia

Geburtsname bei Frauen: _____

Geboren am 1.3.1916 in Krassnoplje

~~männlich~~ weibl. ~~ledig~~ verh., ~~verw.~~ gesch.

Staatsangehörigkeit: ungekl.

Volkszugehörigkeit: Ostarbeiterin

Herkunftsland (eingereist aus): Bes. Ostgeb.

Heimatort: Krassnoplje

Kreis: "

Wohnhaft: Flatow

(bei Ausstellg. d. Befr.Sch.)

Beschäftigt als: Lagerarbeiterin

Arbeitsbuch-Nr.: A 68 Fla/ 2248

Arbeitsstelle: Paul Hillebrand Erben
Flatow



Im Inl. seit _____

Ausgestellt am 28.6. 1944

Arbeitsamt

Schlochau Nebenstell.

Flatow

*) Dem ausländischen Arbeiter/Angestellten auszuhändigen!

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Макотенко
Гр-н — Гр-ка Макотенко
Vorname Анна
Ім'я Тамка
Geborene Глутsch Anna
Уродженка с. В-Будки Глутsch
Wohnhaft in W-Budky, Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. В-Будки вулиця / площа _____
Rayon Nedrigaylov
Район Недригайлівський
Beruf Ackerbauer
Фах хлібороб
Geboren am 1917 in W-Budky
Народився / ась 1917 с. В-Будки
Rayon Nedrigaylov
Район Недригайлівський

Sohn / Tochter des Глутsch F
Син / дочка гр-на Глутsch F
und der Ustja geborene Макотенко
і гр-ки Марченко Устя уродженої с. В-Будки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainer

Національність: українка

Konfession Orthodox

Bіровизнання православне

Statur gerade Größe 163

Стан прямий Рост 163

Haare dunkel Augen grün

Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine

Особ. прикмети немає

wurde am _____ 194 _____

день, місяць, рік

von der Gemeinde W-Budky

при спілці В-Будки

unter Register Nr. _____ erfasst.

занесен / -а в список за № _____



Stempel

Печатка

В-Будки, den 1 November 1942

день, місяць, рік

Тамка
Глутsch

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

№ 703 Протисан то В.Б.уд.анек:
ср 18-11-1943р

Голова ср *Лешин*

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

703
Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 820

Gültig bis

Дійсно до

19 жовтня 1944
19 жовтня

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

1 листопада

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

МакоТренко

МакоТренко

Федотка

Федотка

МаиТенко Федотка

с. В-Будки ТраиТенко с.ред.

В-Будки

с. В-Будки

Недригайлов

Недригайловский

Александров

Александров

Хлібороб

1882

В-Будки

1882

Недригайлов

Недригайловский

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Größe

Pict

Augen

Oci

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Н 702 Протисан по В. Будяки:

ср 18-11-1943г

20.10.43 ср Будяки

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr.

821

Gültig bis

Дійсно до

1.1.1944
1.1.1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

1 November 1942 м. міськ. голови

1 листопада

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився лась

Rayon

Район

Мако Тенко

Мако Тенко

Сиртка

Сиртка

Риванк Сиртка

Рубанк Сиртка

W-Будки

В-Будки

Medriday Sov.

Недригайнівський

Ackerbauer

земібороб

1907

in W-Будки

1907

В-Будки

Medriday Sov.

Недригайнівський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

Риванк Корній

Рубанк Корній

Варка

Варка

geborene

уродженої

Риванк

Рубанк

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Ukrainian

українка

Orthodox

православне

Größe

Pict

Augen

Oci

Keine

немає

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

1907

194

W-Будки

В-Будки

422

erfaßt.

Stempel

Печатка

, den 1 November 1942

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

№ 758 Протікан по Ю. Бухівській
ср 18-11-1943р
Таша ср Лешин

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 4221

Gültig bis

Дійсно до

1. Januar
1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко

Vorname Анастас
Ім'я Анастас Антонович

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Dorf Ulanow, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Уланов вулиця / площа

Rayon Естман
Район Естманський

Beruf Самовант
Фах книброд

Geboren am 1900 in Dorf Beretenzi
Народився / лась 1900 с. Беретенці

Rayon Естман
Район Естманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання православний

Statur Normale Größe Mittlere
Стан нормальний Ріст середній

Haare Blond Augen grün
Волосся руси Очі єрні

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети немає

wurde am 7/11 1942р.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanow
при спільці с. Уланов

unter Register Nr. 1
занесен / -а в список за № 1

Stempel in Estman, den 7/11 1942р.
Печатка в Естмані день, місяць, рік листопад

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано в елементах
Рей. поліцією. с. Улешов. 7/11-1943р.
на ч. паст. відд.

перереєстрована
улановський с. советом
предс.

гербоного р. на
Еушеска 66.66

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1041

Gültig bis

7/11-1943р.

Дійсно до

7/11-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Максименко

Анастасія
с.наєтася І. Максименко

Возд. и. Канонько
с. Гуляково

Esman
Есманевский

Санданевский
с. Гуляково

1919г.
1919г.
Esman
Есманевский

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Українська

українська

Православна

православна

Mittlere

середня

Braun

карі

Keine

німає

wurde am 11. XI 1942

день, місяць, рік 1942г.

von der Gemeinde Возд. и. Канонько
при спілці с. Гуляково

unter Register Nr. 1 erfasst.

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Печатка

Esman den 11. XI 1942

с. Гуляково день, місяць, рік 1942г.

В. Есмані

Підпис міськ. голови

Підпис міськ. голови

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано в місті Львові

на підпису а. урнково

на ч. покл. від



Перереєстровано

Улановський
генерал-лейтенант
С. С. С. С.



Прег. С. С. С.

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1096

Gültig bis 11. XI - 1943
Дійсно до 11. XI - 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Andrei
Ім'я Андрей тимофеевич
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Ulanowo Straße / Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланово вулиця площа
Rayon Esman
Район Есманський
Beruf Landbauer
Фах хлебороб
Geboren am 1870 in Dorf Ulanowo
Народився / лась 1870 с. Уланово
Rayon Esman
Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene
і гр-ки _____ уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainer
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання: православн.

Statur Normal Größe Mittlere
Стан нормальн. Ріст середн.

Haare brun Augen brun
Волосся сече Очі серіє

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 29 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel Esman den _____ 194
Печатка _____ день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Євменкою
Рай. поліцією 29 X 1942
с. Уланово
Нар. пасп. біду. *С. Шин*

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 122

Gültig bis 29 Oktober 1943
Дійсно до 29 X 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілі

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

194 2

erfaßt.

Stempel

Печатка

den

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Есманською

рай- помі'цією с. Уманово

10. XI - 42р.

нач.

наст. візг.

[Signature]

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2043.

Gültig bis

Дійсно до

10. XI - 1943г.

10. XI - 1943р

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Варвара
Ім'я Петрівна
Geborene 1865
Уродженка 1865
Wohnhaft in Dorf Ulanowo Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Уланово вулиця / площа
Rayon Етман
Район Етманський
Beruf Landwirtschafterin
Фак земельниця
Geboren am 1865 in Dorf Ulanowo
Народився / лась 1865 с. Уланово
Rayon Етман
Район Етманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainisch
Національність: українська

Konfession Orthodox
Віровизнання православна

Statur normal Größe mittlere
Стан нормальний Ріст середній

Haare blond Augen grün
Волосся руське Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 2/XI-1942
день, місяць, рік 2/XI-42

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

in Етман den 2/XI-1942
в Етмані день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстрован
в емісійно-пасп. комісії
7/XI-43г.
наст. наст.



Перереєстровано
у умовній комісії
пред. к/со.

16/XI-43г.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 861

Gültig bis

Дійсно до

7/XI-1943

7/XI-1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Влас
Ім'я Влас Назарович
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Чехівск Крам. Уланово Straße/Platz Nr. _____
Проживає в ж. Крам. Уланово вулиця / площа
Rayon Етман
Район Есманський
Beruf Landbauer
Фах землепрац
Geboren am 1925 in Dorf Уланово
Народився / лась 1925 с. Уланово
Rayon Етман
Район Есманський

Sohn / Tochter des _____
Син / дочка гр-на _____

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainisch

Nациональність: українська

Konfession: orthodox

Віровизнання: православний

Statur: Normal Größe: mittel

Стан: normal Pict: середній

Haare: blond Augen: grün

Волосся: русе Очі: сірі

Besondere Kennzeichen: keine

Особ. прикмети: ника

wurde am 16. XI 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Чехівск Крам. Уланово
при спілці ж. Крам. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Етман, den 16. XI 1942
Есмань день, місяць, рік

Polizierchef
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Есманського

Рай. поліції 18. XI - 42р.

с. Уланово
мат. пасп. відд. *Григор*



Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1554

Gültig bis 16. XI. 1943

Дійсно до 16. XI. 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Анна
Ім'я Анна Макаровна
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Ulanow, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. уланов вулиця / площа
Rayon Еятан
Район Естемський
Beruf Landwirth
Фах хлібороб
Geboren am 1924 in Dorf Ulanow
Народився / лась 1924 в с. уланов
Rayon Еятан
Район Естемський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Ріст

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спільці

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Печатка

in Еятан

в Еятані

, den 7/XI

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Mar. nach L. g.

10/ XI - 432.

гербового р-и е
сумиата об-сѣ.

Не дійсне для роз'їздів

Тимчасове

посвідчення

Nr. 1073

Gültig bis 8/XI-1948 p.

Дійсно до 7/ХІ-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Варья
Ім'я Варья Тарасівна
Geborene Lisodgorova
Уродженка Лисогорова
Wohnhaft in Dorf Ulanowo Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланово вулиця / площа _____
Rayon Estan
Район Єсманський
Beruf Landbauer
Фах хлебороб
Geboren am 1872 in Dorf Kosenek
Народився / лась 1872 с. Косенек
Rayon Estan
Район Єсманський

Sohn / Tochter des _____

Син / дочка гр-на _____

und der _____

і гр-ки _____

geborene _____

уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: _____

Національність: _____

Konfession _____

Віровизнання _____

Statur _____

Стан _____

Haare _____

Волосся _____

Größe _____

Pict _____

Augen _____

Oci _____

Besondere Kennzeichen _____

Особ. прикмети _____

wurde am 29 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільноті с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Estan, den _____

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано Ємачка
Рай. комітет 1942 29
С. Улаково
Нач. наст. відд. С. Улаков

Перереєстровано
Улановський с/содетом
Червоного ф+на
Сумської області

19/10-43-29

Пред. с/содета

Ю. Улаков

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 178

Gültig bis 29 Oktober 1943

Дійсно до 29 X 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Евгений
Ім'я Євгенія Євгенов
Geborene Федосименко
Уродженка Федосименко
Wohnhaft in Доча Уланово Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланово вулиця / площа _____
Rayon Езман
Район Езманський
Beruf Ремесловоцький
Фах _____
Geboren am 1888 j. in Доча Уланово
Народився лась 1888 р. с. Уланово
Rayon Езман
Район Езманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українофін
Національність: українська

Konfession ортдокс
Віровизнання правосл.

Statur normal Größe mittlere
Стан нормальний Ріст середнього

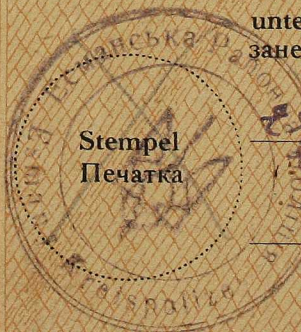
Haare blond Augen grün
Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 11.81- 1942р
день, місяць, рік

von der Gemeinde Доча Уланово
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. _____ erfasst.
занесен / -а в список за № _____



Stempel
Печатка

Езман, den 1942
Езмань день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Визначеного встановлено
роїм. пошитою с. встановлено

11. 81-42 р. пошитою с. встановлено



[Handwritten signature]

Державного реєстрації

Державного реєстрації

Державного реєстрації

Державного реєстрації

Державного реєстрації

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1899

Gültig bis 10. 81-42 р.

Дійсно до 10. 81-42 р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко

Vorname Елизовета
Ім'я Елизовета Максимівна

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Dorf Ulanowo
Проживає в с. Уланово
Straße/Platz Nr.
вулиця / площа

Rayon Еман
Район Есманський

Beruf
Фах Канцелярист

Geboren am 1884
Народився / лась 1884
in Dorf Ulanowo
с. Уланово

Rayon Еман
Район Есманський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainisch
Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur normal
Стан норм.

Größe mittel
Ріст середній

Haare dunkel
Волосся темне

Augen dunkel
Очі темні

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am 7/XI-1942
день, місяць, рік 7/XI-42

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільці с. Уланово

unter Register Nr. 1
занесен / -а в список за №1

in Eman den 4/XI 1942
с. Еман день, місяць, рік

Stempel
Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстрован
Єсманського Рай. поліції
7/11-44 р. р. Умисно
Нач. пасп. відд. *[Signature]*



Зареєстровано
Українським єврейським
співомовним р-ном
Сувенір об-ст.
пред. *[Signature]* 10/11-44 р. р.

[Signature]

38
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

[Signature]
Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 849

Gültig bis

2/11-1943

Дійсно до

7/11-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Ефим
Ім'я Ефим Тихонович
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Ulanowo, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Уланово вулиця площа
Rayon Esman
Район Есманський
Beruf Landbauer
Фах хлібороб
Geboren am 1927 in Dorf Ulanowo
Народився лась 1927 с. Уланово
Rayon Esman
Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainer
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання православний

Statur Normal Größe Mittlere
Стан Нормальний Ріст середній

Haare Blond Augen Blau
Волосся руське Очі каріє

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 28.5 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Esman, den 28.5 194 2
день, місяць, рік

Polizeichef Ulanow
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зарегистрировано Емманской
Рай. полицией 28/X 1942
с Уланово

Нач. пасп. б-го. *С. Уланов*

40
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 149

Gültig bis 28 Oktober 1943
Дійсно до 28 X 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зимин

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Максименко

Ефросинія

Бордуніва

Бордуніва

с. Умань

Еман

Еманський

хлебороб

1919

Еман

Еманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: *Ukrainerin*
Національність: *українка*

Konfession: *Orthodox*

Biruviznannya: *pravoslav.*

Statur: *Normal* Größe: *Mittlere*

Stan: *norm.* Pict: *ср.*

Haare: *blond* Augen: *grüne*

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am *11/11* 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde *с. Умань*
при спілці

unter Register Nr. *1* erfasst.
занесен / -а в список за № *1*

Stempel
Печатка

Еман, den *11/11* 1942

день, місяць, рік

Polizeichef

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зимин

Зареєстровано Євмачев
Ран. поличний 11.11.1942

Мал. паш. в.г.г. *Григор*

Терезистригован

Умачевским с/с
Сущеной об. с.м.
Березового р.м.



м.м.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 281

Gültig bis 11.11.1943

Дійсно до 11.11.1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Емакзіменко
Гр-н — Гр-ка Емакзіменко
Vorname Екатеріна
Ім'я Екатеріна Микит.
Geborene Романа
Уродженка Романа
Wohnhaft in Дох. Мраново Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уманово вулиця / площа _____
Rayon Езман
Район Есманський
Beruf Раневоченин
Фах Декоратор
Geboren am 1914 in Дох. Мраново
Народився / лась 1914 с. Уманово
Rayon Езман
Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

Н. М. Нокіс, Іван
Трипорня Іван

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Українець

Національність:

Українка

Konfession

Р. К. М. С. О.

Віровизнання

Україн.

Statur

Мохнат

Größe

См. 175 см

Стан

Нормальн.

Pict

Середній

Haare

Волос

Augen

В. ж. н. е.

Волосся

ч. с.

Очі

карі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

9 XI - 194

день, місяць, рік

von der Gemeinde

Дох. Мраново

при спілці

с. Уманово

unter Register Nr. 1

erfaßt

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Печатка

Езман
Есман

den 194
день, місяць, рік

Розізієнес

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зимаро

Ваше історичне Єврейське
райт. містечко Чаново
9. 8. 1888

Перереєстровано
Чановський
Червоного р-на
Сирської ад-сти
Гред Чс

44

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1768

Gültig bis _____

Дійсно до

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Ливон
Ім'я Слобод Яковлевна
Geborene Кичатник
Уродженка Куратник
Wohnhaft in Док. М. Ланово Straße / Platz Nr. _____
Проживає в с. Циманово вулиця / площа _____
Rayon Езман
Район Есманський
Beruf Ланованенка
Фах землєробка
Geboren am 1889 in Док. М. Ланово
Народився / лась 1889 в с. Циманово
Rayon Езман
Район Есманський

Sohn / Tochter des _____
Син / дочка гр-на _____

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українці

Национальність: українське

Konfession орт. правосл.

Віровизнання правосл.

Statur нормальна Größe середня
Стан нормальна Рост середнього

Haare блонд Augen жовті
Волосся русе Очі жовті

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 11. 21. 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Док. М. Ланово
при спільці с. Циманово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Езман, den _____ 194
день, місяць, рік

Polizeimeister
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

[illegible]

12-X1-432

Дійсно до 1781 - 430

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Матія
Ім'я Сматія самойловна
Geborene Веніженко
Уродженка Веніженко
Wohnhaft in Дозв. Краково Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уманово вулиця / площа _____
Rayon Земан
Район Земанський
Beruf Landarbeiter
Фах земітор
Geboren am 18 90 j. in Дозв. Краково
Народився лась 18 90 р. с. Уманово
Rayon Земан
Район Земанський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

Александр Матія
Александр Матія

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Українець

Національність:

Українець

Konfession

Orthodox

Віровизнання

Православн.

Statur

Normale

Größe

Mittlere

Стан

нормальний

Pict

середн.

Haare

Schwarz

Augen

Braun

Волосся

чорні

Oci

карі

Besondere Kennzeichen

Keine

Особ. прикмети

німа

wurde am 11. XI 194 2
день, місяць, рік 1942 р.

von der Gemeinde Дозв. Краково
при спілці с. Уманово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel

Земан

, den

11. XI

194 2

Печатка

Земан

день, місяць, рік

1942

Polzei chief Uman

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано Зетарською

рай-посп. № 610 с. Ужгород

наз. наст. с. 99



[Signature]

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2095

Gültig bis 11. XI - 1943

Дійсно до

11. XI - 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зимарос

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der -- Die *Максименко*
Гр-н -- Гр-ка *Максименко*
Vorname *Natalia* Наталья Сергеевна
Im'я
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in *Dorf Keanow*, Straße/Platz Nr.
Проживає в *с. уланов* вулиця / площа
Rayon *Esmat* Есманський
Район
Beruf *Landwirtsch* хлібороб
Фах
Geboren am *1906* in *Dorf Keanow*
Народився *1906* *с. уланов*
Rayon *Esmat* Есманський
Район

Sohn / Tochter des *Alexei, Maria, Nikolai, Ivan*
Син / дочка гр-на *Алексей, Мария, Николай, Иван*

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: *Ukrainian*

Национальність:

українка

Konfession *Orthodox*

Віровизнання

православна

Statur *Normal*

Стан

Größe

Pict

mittlere
середній

Haare *schwarz*

Волосся

Augen

Oci

grün
сві

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

keine

немає

wurde am *16 XI* 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde *Dorf Keanow*
при спільн *с. уланов*

unter Register Nr. *1* erfasst.
занесен / -а в список за № *1*



Stempel

Печатка

Esmat

, den *16 XI* 1942 p.
день, місяць, рік

Polizeicheit

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зимарос

Зареєстровано Ємелинського
Реш. політбюро. с. Улемов. 16/XI-43
Нач. деп. Відоз.



Перереєстровано
Улемовским с/советом
Пред с/совета
Сергеевского р-на
Сумской обл-сти
17/XI-43

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2211

Gültig bis 16/XI-1943р.

Дійсно до 16/XI-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Александр
Ім'я Александр
Geborene Степаненко
Уродженка Степаненко
Wohnhaft in с. Уманово, Straße/Platz Nr. Еман
Проживает в с. Уманово вулиця / площа
Rayon Еман
Район Еманський
Beruf Сондлаеркін
Фак Хлібороб
Geboren am 1913 in с. Уманово
Народився 1913 лась с. Уманово
Rayon Еман
Район Еманський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

geborene

i'gr-ки

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Українець

Национальність:

Українка

Konfession

Orthodox

Biroviznannya

Православн.

Statur

Нормал

Größe

Нідри середня

Стан

Нормальний

Pict

Нідри середня

Haare

Блонд

Augen

Глаз

Волосся

Рдн

Очі

Сині

Besondere Kennzeichen

Keine

Особ. примети

Нема

wurde am

12. XI

194 2

день, місяць, рік

1942р.

von der Gemeinde

с. Уманово

при спілці

с. Уманово

unter Register Nr. 1

erfaßt.

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Еман

, den 12. XI

194 2

Печатка

Еман

день, місяць, рік

1942р.

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Заручено триповано Романівсько

рай помічник е. уляново

нат. ласи. 12. XI - 43.



Терасишески робота
Уладовеский е/с
Червоного р-на
Суданский адм-сти

Бирег е/с

12. XI - 43.

52
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2713

Gültig bis 12. XI - 1943

Дійсно до 12. XI - 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Oleksii
Ім'я Олексій Андрійович
Geborene Dorf Umanovo
Уродженка с. Уманово
Wohnhaft in Етман Straße/Platz Nr. Есманський
Проживає в вулиця / площа
Rayon Есманський
Район Есманський
Beruf Handarbeiter
Фах модьор
Geboren am 1923 in Dorf Umanovo
Народився / лась 1923 с. Уманово
Rayon Етман
Район Есмань

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

ukrainian
українець
Orthodox
правосл.
Normal
норм.
blond
русе
keine
німа
Größe Mittlere
Ріст середній
Augen braun
Очі карі

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

erfaßt.

in Етман den 11 1942

в Есмані день, місяць, рік

Polizeier

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови



Stempel

Печатка

Зареєстровано
Єсменської рей. поліції
1/xii 42 С. Уласов
Кер. паспорт оту *Гриш*



54
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1529

Gültig bis

Дійсно до

1/xi-1942
1/xi-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка
Vorname Ольга
Ім'я Ольга
Geborene Максименко
Уродженка Засаравна
Wohnhaft in Дох Уланово
Проживає в с. Уланово
Raion Етман
Район Етманський
Beruf Гемелвейерин
Фах гемелвейер
Geboren am 1926 in Дох Уланово
Народився 1926 с. Уланово
Raion Етман
Район Етманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: українська
Національність:

Konfession Ортодокс
Віровизнання православний

Statur normal Größe mittlere
Стан норм Ріст середній

Haare blond Augen grün
Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 7/xi-1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Дох Уланово
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

in Етман den 7/xi-1942
с. Етман день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстрований
Семанського Рай. поліції
2/11-432 с. Умань
Нач. наст. відд. *[Signature]*



Поприписано
Уманський повіт
Уманського району
2/11-432

2/11-432

[Handwritten signature]

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 850

Gültig bis

2/11-1943

Дійсно до

2/11-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Zimmer

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die *Максименко*
Гр-н — Гр-ка
Vorname *Sofia*
Ім'я *Софія*
Geborene *Yakuta*
Уродженка *Максима*
Wohnhaft in *Dorf Ulanowo* Straße / Platz Nr. *1*
Проживає в *с. Уланово* вулиця / площа
Rayon *Етмен*
Район *Етменський*
Beruf *Handwerkerin*
Фах
Geboren am *1909* in *Dorf Ulanowo*
Народився / лась *1909* в *с. Уланово*
Rayon *Етмен*
Район *Етменський*

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Pict

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спільці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

erfaßt.

Stempel

Печатка

in *Етмен* den

10.12.1942

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Zimmer

C 2784

Зареєстрован
Єсманського Респ. поліції
7/11-427. с. Уманово
Нач. наст. відд. *Гриш*

Перереєстровано
Уманово Респ. поліції
пред. с. Уманово
Гербового р-ну
суднової сс-ти 7/11-427.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 860

Gültig bis

Дійсно до

7/11-1943

7/11-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Землер

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die *Максименко*
Гр-н — Гр-ка *Максименко*
Vorname *Меліана*
Ім'я *Усман*
Geborene *Андреевна*
Уродженка *Зіньковська*
Wohnhaft in *с. Гуаново* Straße/Platz Nr. *1824*
Проживає в *с. Гуаново* вулиця / площа
Rayon *Реман*
Район *Реманський*
Beruf *Солдатушек*
Фах *хидорно*
Geboren am *1824* in *с. Гуаново*
Народився *1824* лась *с. Гуаново*
Rayon *Реман*
Район *Реманський*

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der *geborene*
і'гр-ки *уродженої*

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: *Українці*
Національність: *українка*

Konfession *Orthodox*
Віровизнання *православн*

Statur *Нормаль* Größe *Mittel*
Стан *нормальн* Ріст *середн*

Haare *блонд* Augen *блау*
Волосся *бл* Очі *бла*

Besondere Kennzeichen *keine*
Особ. прикмети *німа*

wurde am *12. XI* 1942
день, місяць, рік *1942*

von der Gemeinde *с. Гуаново*
при спілці *с. Гуаново*

unter Register Nr. *1* erfasst.
занесен / -а в список за № *1*

Stempel *in Reman*, den *12. XI* 1942
Печатка *Реман* день, місяць, рік *1942*

Росізічкер *Меліана*

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Землер

Зареєстровано в м. Львів

рай. пош. ч. 12. XI - 43р.

наз. пош. ч. 12. XI - 43р.

Зареєстровано

Біловожеський с/с

Відомості про

Судовий адмін.

Пред. с/с

17/II-43р.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 214

Gültig bis 12. XI - 1943

Дійсно до 12. XI - 1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Гектор
Ім'я Гектор Макарович
Geborene _____
Уродженка _____
Wohnhaft in Dorf Ulanow, Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланов вулиця / площа _____
Rayon Етман
Район Етманський
Beruf Landbauer
Фах землероб
Geboren am 1922 in Dorf Ulanow
Народився лась 1922 с. Уланов
Rayon Етман
Район Етманський

Sohn / Tochter des _____
Син / дочка гр-на _____

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainisch
Національність: українськ

Konfession Orthodox
Віровизнання: православний

Statur Normale Größe Niedrige
Стан нормальний Ріст низький

Haare Blond Augen grün
Волосся руськ Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 7/XI 194 gr.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanow
при спільці с. Уланов

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel in Etmann, den 7/XI 194 gr.
Печатка в Етмані день, місяць, рік 7 чер.

Polizeichef O. K. K.
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Євменською
Бриг. поліцією в. ул. Шев. 71/ХІ - 1942р.
Кат. пасп. 8199.

С. Г. Г.

Г. Г. Г.

62
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1072

Gültig bis 7/ХІ - 1943р.
Дійсно до 7/ХІ - 1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

Максименко

Максименко

Fedor

Федор Никитович

Dorf Ulanowo

с. Уланово

Estan

Есманский

Landbauer

хлебороб

1893

in Dorf Ulanowo

с. Уланово

Estan

Есманский

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Größe

Pist

Augen

Oci

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am 21

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

Estan, den 21

день, місяць, рік

Polizeichef

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Євменської
Рай. паливний 2-й 1942

Нал. пост. відг. С. Кішчак

[Signature]

11/11/42

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 323

Gültig bis 2 November 1943
Дійсно до 2-й 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Максименко

Теодозія

теодозія

ивановна

вотч иваново

о.

услонів

Ріман

Ремарський

карпатський

хлібороб

1899

вотч иваново

лась

1899

е. уланово

Ріман

Ремарський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Größe

Pict

Augen

Oci

keine

нема

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

1942

1942

erfaßt.

Stempel

Печатка

, den

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано в с. Умань

ран. кон. 12. XI. 42р.

кон. пас. 12. XI. 42р.

Перереєстровано
Уманським с/советом.
Прес. с/совета

Гербовий р. 12
Судовий од.

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

ТИМЧАСОВЕ

Personalausweis

ПОСВІДЧЕННЯ

Nr. 2116.

Gültig bis

Дійсно до

12. XI - 1943р.
12. XI - 1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Максименко

Максименко

Feodosija

Феодосія

Ситковна

Петраковна

Ситковна

бульвар Уманов

Есман

Есманський

Ванданетин

1908

1908

Есман

Есманський

бульвар Уманов

с. Уманово

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

Анна Марія Іванівна Ніколай Ревз
Анна Марія Іванівна Ніколай Ревз

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Українець

Национальність:

Українка

Konfession

Православна

Віровизнання

Православна

Statur

середня

Größe

середня

Stan

коротка

Pict

середня

Haare

чорні

Augen

чорні

Besondere Kennzeichen

Німа

Особ. прикмети

Німа

wurde am

12. XI

1942

день, місяць, рік

von der Gemeinde

бульвар Уманово

при спілці

с. Уманово

unter Register Nr.

erfaßt.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Есман

12. XI

1942

день, місяць, рік 1942

Російський Мес

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстрована в мапівку

ран- ном цією е. ушкодо

12. XI - 42 р.

нат. пач. відг.

Перереєстрована

Улановський е.е

Червоного р.на

в ушесті оді-стт

17. XI - 43 р.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2178

Gültig bis

Дійсно до

12. XI - 1943

12. XI - 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die Максименко
Гр-н — Гр-ка Максименко
Vorname Іван
Ім'я Іван Дарин.
Geborene Евтан
Уродженка Евтанський
Wohnhaft in Дох Уланово Straße/Platz Nr. с. Уланово
Проживає в вулиця / площа
Rayon Евтан
Район Евтанський
Beruf землемістер
Фах землемістер
Geboren am 1886 j. in Дох Уланово
Народився дась 1886 р. с. Уланово
Rayon Евтан
Район Евтанський

Sohn / Tochter des Ветхара, Дмитро, Улана
Син / дочка гр-на Ветхара Дмитро Улана

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українка

Konfession ортодокс
Віровизнання православне

Statur нормал Größe mittel
Стан нормал. Ріст середнього

Haare blond Augen grün
Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 11.11. 1942р
день, місяць, рік

von der Gemeinde Дох Уланово
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel Евтан, den 194
Печатка ден, місяць рік

Unterschrift des Bürgermeisters Максименко
Підпис міськ. голови

C 2784

Відділ еміграційно-в'їзної справи
рай. поєднання з Чечено-Інгуш.
11-81-437 на підставі в'їз.



Переведення
Чечено-Інгуш. р-на
Грозненської об-сти

Гроз. 7с
12-х1-43

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1298

Gültig bis _____

Дійсно до _____

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-на

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / -ась

Rayon
Район

Макущенко
Макущенко
Маршала
Маршала
Косчнитсченко
Косчнитсченко
Долг Яновка
Долг Яновка
Иманский
Иманский
Нацган
Нацган
домохозяйка
домохозяйка
1884 in Долг Яновка
1884 г. с Яновка
Иманский
Иманский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведени.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainerin
Национальность: украинка

Konfession
Вероисповедание

orthodox
православное

Statur
Стан

Größe
Рост

Mittlere
средний

Haare dunkel grau
Волосы темно русые

Augen dunkel grau
Глаза темно серые

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

kein
нет

wurde am 10/VI 194 2
день, месяц, год

von der Gemeinde Яновка
при общине Яновка

unter Register Nr. 1 erfasst.
внесен / -а в список под № 1

den 194
день, месяц, год



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Гуцко

10924

ЗАРЕЕСТРОВАН
СЛУХІВ. ПОВІТОВ. ПОЛІЦІА
ПО 844. *Яновка*
10/VII 1942
ВІДПИС *Хосиц*

72
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 346

Gültig bis 10/July 1943

Действительно до 10/VII-1943

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel _____
Datum _____
Печать _____
Число _____

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die Макущенко
Гр-н — Гр-ка Макущенко
Vorname Иван
Имя Иван Васильевич
Geborene _____
Урожденная _____
Wohnhaft in Dorf Janowka Straße / Platz Nr. _____
Проживает в с. Яновка улица / площадь _____
Rayon Львовский
Район Львовский
Beruf Арbeiter
Профессия член рабочего
Geboren am 1884 in Dorf Janowka
Родился / -ась 1884 г. с. Яновка
Rayon Львовский
Район Львовский

Sohn / Tochter des _____
Сын / дочь гр-на _____
und der _____ geborene _____
и гр-ки _____ урожденной _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведена

Volkstumszugehörigkeit: ukrainen
Национальность: украинец

Konfession orthodox
Вероисповедание православное

Statur _____ Größe Mittlere
Стан _____ Рост средний

Haare hell grau Augen hell grau
Волосы темно русые Глаза темно серые

Besondere Kennzeichen kein
Особ. приметы нет

wurde am 10/VI 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Janowka
при общине Яновка

unter Register Nr. 1 erlaßt.
внесен / -а в список под № 1

den 194
день, месяц, год



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы Иван
1942

ЗАРЕЕСТРОВАН
ЛВУХІВ. ПОСТІТОВ. А. Д. 1942
ПО ВУЛ. Яновка

10/VIІ 1942
ВІДПИС *Яновка*

74
Gilt nicht als Reiseausweis
Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 875

Gültig bis 10/Julii 1943

Действительно до 10/VIІ-1943

Lichtbild

Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Имя

Geborene

Урожденная

Wohnhaft in Straße / Platz Nr.

Проживает в улица / площадь

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / -ась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Сын / дочь гр-на

und der

и гр-ки

geborene

урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведенн

Volkstumszugehörigkeit:

Национальность:

Konfession

Вероисповедание

Statur

Стан

Größe

Рост

Haare

Волосы

Augen

Глаза

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

wurde am

10/VII

1942

день, месяц, год

von der Gemeinde

при общине

unter Register Nr.

erfaßt.

внесен / -а в список под № 1

den

194

день, месяц, год



Stempel

Печать

Unterschrift des Bürgermeisters

Подпись гор. головы

С/0924

ЗАРЕЕСТРОВАН
ОУХІВ. ПОВІТР. ПОЛІЦІЯ
ДО ВУЛ. *Мовка*
10/VII 1943
підпис *[signature]*

76
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 328

Gültig bis 10/Julii 1943

Действительно до 10/VII-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Маладзінка
Гр-н — Гр-ка Маладзінка
Vorname Сенька
Ім'я Сенька
Geborene Маладзінка Сенька
Уродженка Маладзінка Сенька
Wohnhaft in В- Будки, Straße/Platz Nr.
Проживає в В- Будки вулиця / площа
Raion Медзигайлівський
Район Медзигайлівський
Beruf Алкоголич
Фах Хлібопос
Geboren am 1924 in В- Будки
Народився / лась 1924 В- Будки
Raion Медзигайлівський
Район Медзигайлівський

Sohn / Tochter des Маладзінка Корній
Син / дочка гр-на Маладзінка Корній
und der Ульяна geborene Немчишченко
і гр-ки Ульяна уродженої Немчишченко

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець

Національність: українка

Konfession Православна

Віровизнання православне

Statur декаде Größe 164

Стан традицій Pier 164

Haare світлі Augen блак

Волосся русе Очі голубі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am 194

день, місяць, рік

von der Gemeinde В- Будки

при спілі В- Будки

unter Register Nr. erfasst.

записан / -а в список за №



Stempel

Печатка

Будки, den 1 November 1942
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

UK gestellt

23. 6. 1943

Beide

4374 Протисан по В. Будковски
ср 13-11-1943р
Годова ср Будковски

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

374
Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 922

Gültig bis

Дійсно до

14. 11. 1944
14. 11. 1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився / лась

Rayon
Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

27.1.44

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr.

2402

Gültig bis

Дійсно до

1. Januar 1944
1. Januar 1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Straße/Platz Nr.

вулиця площа

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

лазь

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i gr-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Pict

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

1870

194

von der Gemeinde

при спільці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

1941

erfaßt.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Перерегистрований
Коровинський с/с
Кедрингайловського р-на

14. 11. 43 года

Председатель с/с *Г. Д. Д.*

16. 12.
1943

82
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2933

Josef
H. 1943

Gültig bis

Дійсно до

1 січня 1944 р.

Personalausweis

23. Juni 1942

23. März 1942

Gültig bis

Leiter der Passabteilung

W. Sentscherbina

Kirej

Polnische Frauen

Strasse (Platz) Nr. 26

Stes

914

Stadt Priluki

als Sohn/Tochter, des. Jann Maliew
und der. Ul'jana geborene. Sentscherbina
Familienstand: ledig/verheiratet/verwitwet/geschieden.
Konfession: orthodox

Statur: mittel Grösse: 1,70 m

Haare: dunkel blond Augen: grau

Besondere Kennzeichen: keine



Licht
Licht
besch

M. Piro
(Unterschrift)

wurde am. 18/xii 1941
von der Gemeinde Konotop.

Stampel. Unterschrift.
Datum. Bürgermeister.

Konotop, den. 23/xii 1941.

Rogovinsky
(Unterschrift) Bürgermeister.

Gilt nicht

I. I. I.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Майкова
Гр-н — Гр-ка Майкова
Vorname Майкова
Ім'я Вайкова Євгенівна
Geborene tscherzenkova
Уродженка Черенкова
Wohnhaft in Dorf Fotelisch Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Протевизе вулиця / площа _____
Rayon Esman
Район Єсманський
Beruf Leinwandweberin
Фах сешиарка
Geboren am 1882 j in Dorf Fotelisch
Народився / лась с. Протевизе
Rayon Esman
Район Єсманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Russischer
Національність: Руська

Konfession orthodox
Віровизнання православне

Statur normal Größe niedrig
Стан нормальний Ріст середній
Haare grau Augen grau
Волосся сіде Очі сірі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 23.8. 1942
день, місяць, рік 1942/2
von der Gemeinde Fotelisch
при спілці Протевизе
unter Register Nr. 7 erfaßt.
занесен / -а в список за № 7

Stempel in Esman, den _____ 194
Печатка в Єсмані день, місяць, рік

Polizeichein W. Meier
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Єврейського
районіцією с. Громевице 23-8-43
Нач. пасп.

big. *Гриш*

85
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 235

Gültig bis 23. Oktober 1943

Дійсно до 23.8-1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Молькова
Гр-н — Гр-ка Молькова

Vorname Карла

Im'я Таняа Нікітовна

Geborene Ізаченнікова

Уродженка Чернікова

Wohnhaft in Dorf Totewich Straße/Platz Nr. _____

Проживає в с. Фомевич вулиця / площа _____

Rayon Езман

Район Есманський

Beruf Санітарка

Фах Хлібороб

Geboren am 1862 in Dorf Mikanen

Народився / лась с. Муравені

Rayon Езман

Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene
і гр-ки _____ уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Russischen
Національність: Росіяни

Konfession Orthodox
Віровизнання православні

Statur Normal Größe Mittlere
Стан нормальний Ріст середній

Haare braun Augen blau
Волосся руси Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 28 IX 194 2р.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Totewich
при спільн с. Фомевич

unter Register Nr. 1 erfasst
занесен / -а в список за № 1

Stempel in Езман, den 28 IX 194 2р.
Печатка в Есмані день, місяць, рік

Polizeihauptmann
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Єсманського
Рай. поліцією. 29/8-1942р.

С. Фотевит.
Нач. пасп. в'їз. *С. Фотевит.*



87
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 445

Gültig bis 29 Oktober 1943р.
Дійсно до 29 8-1943р.

ПАСПОРТ



ПАСПОРТ

Действителен на ОВШН год — Дейсний протятгом ОВШНО РОКУ

Владельцем настоящего паспорта является:
Владельцем цього паспорта

1. Фамилия, имя и отчество
1. Прізвище, ім'я і по батькові

2. Время и место рождения
2. Час і місце народження

3. Национальность
3. Національність

4. Социальное положение
4. Соціальний стан

5. Отношение к военной службе
5. Відношення до військової служби

6. Собственноручная подпись
6. Власноручний підпис

ГЭИ

№ 598852

Дата выдачи
Дата видачі

28/10-41/2



7. Кем выдан паспорт
7. Ким виданий паспорт

8. На основании каких документов выдан паспорт
8. На підставі яких документів виданий паспорт

9. Лица, внесенные в паспорт владельца
9. Особи, записані до паспорта власника

№ по пор. Чет. №	Фамилия, имя и отчество Прізвище, ім'я і по батькові	Возраст, лет	Содержание записи в паспорте Вміст записи до власника паспорта	На основ. каких докум. внесены и кем На підставі яких до- кументів внесені і кем

Подп. Р. А. Милькин
Подп. Р. С. Милькин
Подп. паспортного стола
Подп. паспортного стола

Копия Рам НКВД
Душанской обл.
метрики
№ 3591 Кировоградский ЗАГС

Подпись

Кусок на огне караж.

<i>— " —</i>	<i>— " —</i>	<i>— " —</i>	<i>25 42 Серебрян</i>
<i>— " —</i>	<i>— " —</i>	<i>— " —</i>	<i>26 38 Серебас</i>

ОСОБЫЕ ОТМЕТКИ — ОКРЕМІ ПОМІТКИ

П Р О П И С К А

~~SECRET~~

RECEIVED
U.S. AIR FORCE
HONOLULU
NOV 29 1961
COCOA BEACH FLA
L-10

Artenseinsatzstab
des Gen. Be...

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Pечатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Gr-n — Gr-ka

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився лась

Rayon

Район

Mangharow
Манжаров
Геня
Геня

Bojaro-Yesnatschi

Божаро-єснатсchi

Putiwe

Путівецький

Landarbeiter

Хлібороб

1925

in D. Bojaro-Yesnatschi

с. Божаро-єснатсchi

Putiwe

Путівецький

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Геня Манжаров
Геня Манжарова
Геня Манжарова
Геня Манжарова

Russe
російський

orthodox
православний

mittel
163

sergeant
Pict

d. Braun
Augen Braun

m. russ
Очі карі

wurde am 20 November 1942 j.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Bojaro-Yesnatschi
при спільці

unter Register Nr. 61404 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel

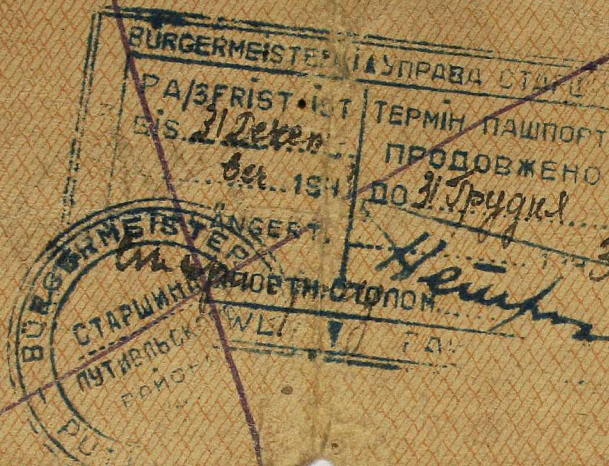
Печатка

D. Bojaro-Yesnatschi 11. Dezember 1942 j.
день, місяць, рік

Heimann

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови



Копія свідоцтва
10-класового середнього
шкільного звання
Сумського району
13/8 43
Бред Євгенівна

Мамжаров Федор 88

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 61404

Gültig bis 1. August 1943
Дійсно до першого серпня 1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

(мисмонда 1942р.

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Грн — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився / лась

Rayon
Район

Мамітка
Мамітка
Маріа

Кирило

Александров

Х. Павлова

Недригайлов

Александров

1917 г. 2 октября

Недригайлов

Straße/Platz Nr.
вулиця / площа

Sohn / Tochter des
Син / дочка грна

und der
і гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:
Національність:

Konfession
Віровизнання

Statur
Стан

Haare
Волосся

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

Kirilo Lurijon
Кирило Луріон

geborene
уродженої

ledig / verh. / verw. / geschieden
неodr. / одр. / овдов. / розвед.

ukrainian
українська

Orthodoxe
православна

154 cm
154 cm

blond - blond
кари

wurde am 1917 j. 2 October 194
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Koromynzi
при спільні

unter Register Nr. 3111
занесен / -а в список за № 3111

Stempel
Печатка

Koromynzi, den 1 November 1942
Короминзи, 1 листопада

Starosta o upravl. O. Homitsko

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Підписаний по селу
Коровицязь Недригайнівського
району
Голова с.р. *Г. І. Ів.*
10-11-43р.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 3119

Gültig bis _____

Дійсно до _____

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

1. November
1. листопада 1942р.

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Raуon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Raуon
Район

Manko
Манько

Mukuta
Мукута

Mikinita
Мікніта

Скогусхіюна

Хорунівка

Недригайлівський

Ферсман

Хмільов

in Скогусхіюна

в Хорунівці.

Недригайлівський

Недригайлівський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

Manko
Манько

geborene
уродженої

Sargwa
Сарва.

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / одов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainisch
Національність: українець.

Konfession griechisch orthodox
Віровизнання православної.

Statur 920
Стан великий

Größe 171 cm
Pict 171

Haare grau
Волосся сиве

Augen braun
Очі карі

Besondere Kennzeichen: Krum
Особ. прикмети криві.

wurde am 194
день, місяць, рік 1902

von der Gemeinde Skogushiuona
при спілці Хорунівка

unter Register Nr. 881
занесен / -а в список за № 881

Stempel
Печатка

den 1. November 1942
Хорунівка. день, місяць, рік

1. листопада 1942р.

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Перереєстріровано
Недригайців РОМНКВД
Недригайців Д
Служба обл.
по корупції
11/ХІ-43р голова с.р. *Лешко*

95
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Кучко
Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 881

Gültig bis 1. Januar 1944
Дійсно до 1 січня 1944р.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

1. November 1942.
1 листопада 1942 р.

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

Martynenko
Мартиненко

Marta
Марта

Marta
Марта

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Bedriewilow
Бедриєвільов

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Sergei Martynenko

Sergei Martynenko

Marta Martynenko

Marta Martynenko

verh. / geschieden

odr. / овдов. / розвед.

ukrainian

orthodox

православне

getade 156.

156

dark blond

grey

keine

keine

1910

1910

Bedriewilow

Bedriewilow

756

756

1910

1910

Bedriewilow

Bedriewilow

Bedriewilow

Bedriewilow

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Не дійсно для роз'їздів

15/2

1943

Осигров

76.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 756

Gültig bis 1 Januar 1944
Дійсно до 1 січня 1944

ПОЛІЦІЯ
м. Конотопа

21-ий 1942 р.
№ 1096

Дійсне по 21 листопада 1942 р.

Посвідчення

1. Мартинів Іван Іванович
(прізвище, ім'я та по-батькові)
2. 5 березня 1902 року
(дата народження)
3. с. Монастирка, Телябинська обл.
(місце народження)
4. Руський
(національність)
5. Кіборг
(спеціальність)
6. в/зобов'язаний
(відношення до військової служби)
7. три місяці
(термін посвідчення)
8. довідка з роботи і народження
(на підставі чого видано посвідчення)
9. с. Козацьке, Р/Н Конотоп
(місце мешкання в даний час)



Gültig auf dem Territorium des
Konotoper Rayons

Дійсне на території Конотопського району

Начальник Поліції
м. Конотопа

Нач. п/с.

Будимирський
Кирило

Протисано по
списку козацької
сесії

28/IX-42 р.

Gültig bis 21 November 1942.

Personalausweis

Vorname Wesilij Name Martinow
Konfession orthodox Grösse 1.70 Met.
Haar schwarz
Statur mittel Augen Braun
Besondere Kennzeichen Keine.

Von her kommend Meldung bei Gemeinde Stadt
Kanton Basel Nr. 18848-1096
Ort Stadt Konstanz

Wohnort der Stadt



Мартиноу Василиу
1902 Уманск

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon

Район

Beruf
Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am
день, місяць, рік

von der Gemeinde
при спільці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано Еєманев Кот

ран- посм. з'їсно с. уланово
18. XI - 1942р.

наз. посм. відг. *С. Яценко*

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 354.

Gültig bis 18. XI - 1943
Дійсно до 18. XI - 1943р

Lichtbild

Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel

Datum

Unterschrift d.

Подпись гор.

Bürgermeisters

голова

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die

Гр-н. Гр-ка

Vorname

Имя

Geborene

Урожденная

Wohnhaft in

Проживает в

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / ась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Сын / дочь гр-на

und der

и гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / в разводе

Konfession

Вероисповедание

Statur

Стан

Haare

Волосы

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

wurde am

день, месяц, год

von der Gemeinde

при общине

unter Register Nr.

внесен / а в список под №

den

день, месяц, год

Stempel

Печать

Unterschrift des Bürgermeisters

Подпись гор. головы

— 160 —

Inhaber ist nur zum Zwecke der Arbeitsverrichtung
zum Verlassen der Unterkunft berechtigt.

104

Arbeitskarte

für

ausländische Arbeitskräfte

Linker Zeigefinger



Rechter Zeigefinger



Vor- und Zuname

Мартенко Ирина

87

Herkunftsland: **Altsowjetruss. Gebiet**

Nr. 2

Arbeitskarte

Gültig nur für die untenbezeichnete Arbeitsstelle

LVA. Sachsen

Nr. XI **257** /

Familienname: **Martschenko** Rufname: **Orischka**

(bei Frauen auch Geburtsname): **Id. verh. ~~verh.~~ gesch. *)**

Geburtstag **1909** Wird die deutsche Sprache beherrscht? **ja/nein*) ~~ja/nein~~ männlich/weiblich*)**

Heimatort: **Leutschenki** Kreis: **Oblasimska**

Staatsangehörigkeit: **sowjetrussisch (ukr.)**

Beruf und Berufsgruppe: **Hilfspflegerin - 23 A 15 -**

Arbeitsbuch-Nr.: **keine**

Unternehmer (Arbeitgeber): **Bezirkskrankenhaus Leisnig**

Arbeitsstelle (Ort): **Leisnig** Kreis: **Döbeln**

Ausgestellt am **14.5.** 194 **3.** Gültig bis zum **31.1.** 194 **5.**

*) Nichtzutreffendes streichen **Antritt 22.4.43.** LAS. 552. 50000. 5. 42. M.0255

Die Arbeitskarte gilt nur bis zu dem auf der Karte angegebenen Zeitpunkt.

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit bei dem genannten Betriebsführer und wird beim Verlassen dieser Arbeitsstelle ungültig.

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / -ась

Rayon
Район

Miralika
Масадонга
Анна
Константиновна
Матвеевская
Матвеевская
с. Яновка
Яновский
инженер
переправщик
1899
с. Яновка
Яновский
Яновский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
уроденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведен

Volkstumszugehörigkeit:

Национальность:

Konfession

Вероисповедание

Statur

Стан

Haare

Волосы

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

Größe

Рост

Augen

Глаза

wurde am

день, месяц, год

1942

von der Gemeinde

при общине

unter Register Nr.

внесен / -а в список под № /

den

день, месяц, год

194



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

C/0923

~~Губовна~~
~~10. июля 1943~~
~~Одесса~~

~~Пространство в проезд~~
~~до 20 декабря 1943~~
~~Местом жительства~~
~~до 10 декабря 1943~~
~~Литер. для работы~~
Перепечатано
первонач. с советом
Сергеевич Г-ну.
Судской области
18/XI-43 г.
Председатель с. Шугров

Gilt nicht als Reiseausweis
Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 23

Gültig bis 10. Juli 1943
Действительно до 10/10/43.

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка
Vorname
Имя
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in
Проживает в
Rayon
Район
Beruf
Профессия
Geboren am
Родился / -ась
Rayon
Район

Masaliba
Masaliba
Alexandra
Александра Федоровна
Рубанова
с. Яновка
Яновский
Kaufmann
г. Новокузнецк
1908
Яновский
Яновский

Grab-Platz Nr.
улица / площадь

in Dorf Mar-Bada
с. Мар-Буда

108

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на
und der
и гр-ки
geborene
урожденной
Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведена
Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:
Konfession
Вероисповедание
Statur
Стан
Größe
Рост
Haare
Волосы
Augen
Глаза
Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

Juda, Jlya, Alexej, Petr
Иван, Елизавета, Алексей, Петр
Masaliba
Масалиба
Rubanowa
Рубанова
verh.
в браке
Orthodox
Православная
Mittlere
средний
grau
серые
keine
нет

wurde am 10/10 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde
при общине

unter Register Nr. 1
внесен / -а в список под № 1

den 1942
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



Stempel
Печать

Не действительно для разъездов

Временное

удостоверение личности

Nr. 25

Gültig bis 10. Juli 1943
Действительно до 10. VII. 43.

Abrechnung zu 1/200000
vom 10. Dezember 1943
wurden und verlängert
bis zum 10. Dezember 1943
unter dem Poststempel

Перепиши и рирована
 церковная с советом
 церковного
 священника
 1812-43

Председатели с/р. Шуга

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Алексеев

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Маздов
Гр-н — Гр-ка Маслов
Vorname Григорий
Ім'я Григорій
Geborene Маслов
Уродженка Маслов

Wohnhaft in Дох Мланов, Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Уланово вулиця / площа

Rayon Естан
Район Естанський

Beruf землемірець
Фах землемірець

Geboren am 1878 in Дох Мланов
Народився / лась 1878 р. с. Уланово

Rayon Естан
Район Естанський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уроджені

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українець

Konfession Українська
Віровизнання православ.

Statur нормальн. Größe нормальн.
Стан нормальн. Ріст нормальн.

Haare блонд Augen блау
Волосся блонд Очі блау

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 05 — 1942р.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Дох Мланов
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel in Естан, den 194
Печатка Естан день, місяць, рік

Розпис міськ. голови
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Алексеев

Зарегистрировано в
рай. пол. с. Меланово
6 XI - 43 р. пол. с. Меланово

Терезинский
Златовский с/с
Черного р-на
Сумской об.-стии
Брей с/с

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1740

Gültig bis

Дійсно до

6 XI - 43 р.

6 XI - 43 р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

Straße / Platz Nr.

вулиця / площа

Бешаревский

Зембогород

Бешаревский

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Größe

Pict

Augen

Очі

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

1942

19/10 - 42

erfaßt.

Stempel

Печатка

Бешаревский

den 19 Oktober 1942

день, місяць, рік

Polizeichef

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зарешення на в'їзд в Україну
Пай поліція 19/8-42/с. Членове
Наз наєн відд. *Григор*

111
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 354

Gültig bis 19 October 1943
Дійсно до 19/8-43/с.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Маяков
Гр-н — Гр-ка Степанов

Vorname Миколай
Ім'я Миколай Іванович

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Док. Мланово, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Мланово вулиця / площа

Rayon Едман
Район Едманський

Beruf Ремесляник
Фах хлібопек

Geboren am 1926 in Док. Мланово
Народився / лась 1926 в с. Мланово

Rayon Едман
Район Едманський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

Едман, den

день, місяць, рік

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Закордонно-рино вано Естатекторані
посвідчення тимчасово ІІ ЕІ-Червон
посвід. 812



115
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1839

Gültig bis

Дійсно до

11.8.1-43j

11.8.1-43p.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Maslow
Гр-н — Гр-ка маслов
Vorname Афанасій
Ім'я Афанасій Тентр
Geborene 1919
Уродженка 1919
Wohnhaft in Dorf Maslow, Straße/Platz Nr. о. Уманов
Проживає в вулиця / площа
Rayon Есман
Район Есманський
Beruf Поліцейський
Фах поліцейський
Geboren am 1919 in Dorf Maslow
Народився / лась 1919 о. Уманов
Rayon Есман
Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання православний

Statur normal Größe mittel
Стан нормальна Ріст середній

Haare blond Augen grün
Волосся русь Очі сині

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 16. 8. 194 2.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Maslow
при спільці о. Уманов

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Есман, den 16. 8. 194 2.
день, місяць, рік 1942

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано в еменського
Рай. поліції. с. у. л. 16 XI 42
нач. наст. 1943



115
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2245

Gültig bis 16 XI - 1943 r.

Дійсно до 16 XI - 1943 r.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Maslow
Гр-н — Гр-ка Маслов
Vorname Pawel
Ім'я Павлович
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Ulanowo, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Уланово вулиця / площа
Rayon Ezmann
Район Есманський
Beruf Landbauern
Фак земледелец
Geboren am 1924 in Dorf Ulanowo
Народився / лась 1924/0.
Rayon Ezmann
Район Есманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainee
Національність: українець

Konfession Orthodoxe
Віровизнання православна

Statur Normal Größe mittel
Стан нормальна Ріст середній

Haare d. blond Augen br.
Волосся м. блонд Очі м. сирі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети веса

wurde am 19 Oktober 194 2
день, місяць, рік 19/10 - 42/0.

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfaßt.
занесен - а в список за № 1

in Ezmann, den 19 Oktober 194 2
день, місяць, рік

Polizeicheit M. M.

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зерешет/оузовакай Семовської
Рай° поліція 19/8-42 р.с. Уланово
Ног наен *Вігд* *Урши*

117
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 358

Gültig bis 19 October 1943
Дійсно до 19/8-43 р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Raion
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Raion
Район

Мазур
Петр
Фетр
Дмитрий
Дорога
у м. Яново
Етмен
Етменський
Ландсман
1876
в м. Яново
Етмен
Етменський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Українець

Українець

Греко-католик

Українська

Низька

Ріст

Блонд

Ауген

Очі

Жовті

Сині

Keine

Німа

11. XI

1942

1942

у м. Яново

с. Яново

1

erfaßt.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Етмен

Етмен

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr

Gültig bis

Дійсно до

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Maslov
Petr
Petro Petrovich

Doct. Manov
S. Manov

Estman
Семанський

Leibman
Лейбман

1908 in *Doct. Manov*
1908р. *S. Manov*

Estman
Семанський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Pict

Haare

Волосся

Augen

Oci

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

19/X 1942

19/X-1942р.

Doct. Manov
S. Manov

1 erfaßt.

1

Stempel

Печатка

Estman, den *19/X* 1942

день, місяць, рік

Reichert M. M.

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано Семанської
Рай. поліцією 19/х-1942р.

Нач. насл. Стг. С. Уланово

Гриш

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 52

Gültig bis 19/х-1943.
Дійсно до 19/х-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Майлов
Стефан Якович

Ботх Уланов
с. Уланово

Ізмаїл
Гетманський

Гандаркер
хмідород
Ботх Уланово
с. Уланово

1919
дась 1919 р.
Ізмаїл
Гетманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur
Стан

Größe
Ріст

Haare
Волосся

Augen
Очі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am
день, місяць, рік

von der Gemeinde
при спілці

unter Register Nr. /
занесен / -а в список за № /

Stempel
Печатка

Ізмаїл, ден

11. XI 1942
день, місяць, рік 1942

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

23

Зарештено нового Євмаревою

рай- помічисто с. Унаково

наз. насн. 

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger
Тимчасове

Personalausweis
посвідчення

Nr. 2084

Gültig bis 11. XI - 1943
Дійсно до 11. XI - 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Maslowa
Гр-н — Гр-ка Маслова
Vorname Anna
Ім'я Анна Петровна
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in geh Humnitschi, Straße/Platz Nr.
Проживає в хутор. Буминичи вулиця / площа
Rayon Estman
Район Естманський
Beruf Landbauer
Фах кміборос
Geboren am 1925 in geh Humnitschi
Народився / лась 1925 хутор Буминичи
Rayon Estman
Район Естманський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainerin

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

Größe

Pict

Augen

Очі

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

Estman

, den

10/XI

день, місяць, рік

Stempel

Печатка

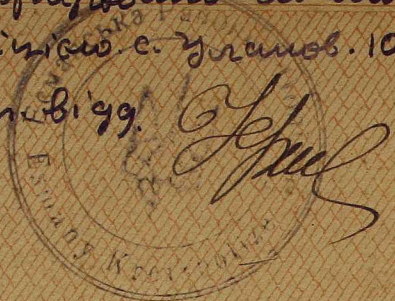
Polizeicheit

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Євменською
Рай. поліцією с. Уланів. 10/XI-1942р.
нач. п.п. в.г.г. *Григор*



125
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2449

Gültig bis 10/XI-1943р.

Дійсно до 10/XI-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Maslova

Maslova

Margarita

Margarita Oleksievna

Belokur

Belokur

Dorf Maronow

с. Уманово

с. Уманово

с. Уманово

1911

1911

с. Уманово

с. Уманово

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Ріст

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за № 1

erfaßt

Stempel

Печатка

Esman

den 16/8

день, місяць, рік

Polizeichef Wetten

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано встановлено
Дані поштового 16/5 1943р.
с. Пилипів

Нас. пасп. с/г. Стриж

Перереєстровано

Литовським с/с

10/10 р. на

с/г. Пилипів

16/5 1943

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 519

Gültig bis

16 October 1943

Дійсно до

16/5 1943р.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Мерлова
Гр-н — Гр-ка Мерлова
Vorname Зина
Ім'я Зина Сергіївна
Geborene Мерлова
Уродженка Мерлова
Wohnhaft in Доч. Уланово, Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Уланово, вулиця / площа 1
Rayon Евман
Район Евманський
Beruf Службовець
Фах Службовець
Geboren am 1880 in Доч. Уланово
Народився / лась 1880 в с. Уланово
Rayon Евман
Район Евманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: українець
Національність: українка

Konfession Охр. правосл.
Віровизнання: правосл.

Statur нормальна Größe середня
Стан нормальна Ріст середня

Haare блонд Augen жовті
Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 6 XI 1943
день, місяць, рік

von der Gemeinde Доч. Уланово
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel Евман den 6 XI 1943
Печатка Евман день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано в Союзного
рай. поміщика. Зареєстровано
в XI-изр. рай. від

Зареєстровано
Улановским с/с
Червоного р-на
Сумской обл-сти

Трещ. с/с

129
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1741

Gültig bis 6 XI-43
Дійсно до 6 XI-43

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Maslowa
Гр-н — Гр-ка Маслова
Vorname Марія
Ім'я Марія Івановна
Geborene Тютунджикова
Уродженка Тютунджикова
Wohnhaft in Dor Myanow, Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланов вулиця / площа _____
Rayon Етман
Район Етманський
Beruf Leinwand
Фах хлібороб
Geboren am 1917 in Dor Myanow
Народився / лась 1917 с. Уланов
Rayon Етман
Район Етманський

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

Mikhail, Bader

Михайл, рад

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Українець

Konfession

Віровизнання

Orthodox

православна

Statur

Стан

normal

нормальний

Größe

Pict

mittlere

середній

Haare

Волосся

schwarz

чорні

Augen

Oci

braun

карі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

keine

німа

wurde am

день, місяць, рік

16 XI

194 г.

von der Gemeinde

при спілці

Dor Myanow

с. Уланов

unter Register Nr. /

занесен / -а в список за № /

erfaßt.

Stempel

Печатка

Етман

, den

16 XI

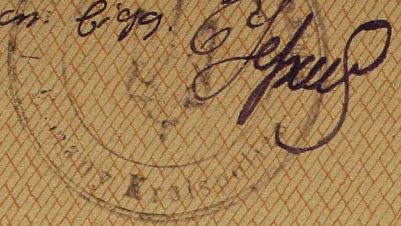
194 г.

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Зареєстровано Єманського
Гай. пол. п. о. С. Зидинов. 16X)-427.
нач. наст. в. 89.



Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2239

Gültig bis 16 I - 1943 p.
Дійсно до 16 XI - 1943 p.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Мазлова
Гр-н — Гр-ка Маслова
Vorname Марія
Ім'я Марія Петрова
Geborene Simagoid
Уродженка Винагорова
Wohnhaft in Dorf Ulanowo, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Уланово вулиця / площа
Rayon Ezmann
Район Есманевский
Beruf Landwirtsch.
Фах землепосад
Geboren am 1901 in Dorf Ulanowo
Народився / лась 1901 р. с. Уланово
Rayon Ezmann
Район Есманевский

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukraines
Національність: українська

Konfession Orthodoxe
Віровизнання православні

Statur Normal Größe groß
Стан нормальна Ріст високий

Haare d. blond Augen blau
Волосся м. русі Очі голубі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети жодна

wurde am 19. Oktober 194 2
день, місяць, рік 19/10-42 р.

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спільн с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1



in Ezmann, den 19. Oktober 194 2
день, місяць, рік

Polizeiche 1011111

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Simagoid

Перерешет расован
и мно всесми
С. С. Сушаров об. а.
Буду...
М. М. М.

Gültig bis 19 Oktober 1943
Дійсно до 19/X - 43 р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Maslova
Гр-н — Гр-ка Маслова
Vorname Natalia
Ім'я Наталія Степанівна
Geborene Mitina
Уродженка Мітіна
Wohnhaft in Dorf Beschkiro, Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Бешкино вулиця / площа
Rayon Estan
Район Естанський
Beruf Landbauerin
Фах землероб
Geboren am 1876 in Dorf Maslovo
Народився / лась 1876 в с. Маслово
Rayon Estan
Район Естанський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдov. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainerin
Национальність: українка

Konfession orthodox
Віровизнання православна

Statur Normal Größe mittlere
Стан нормальний Ріст середній

Haare grau Augen braun
Волосся сіве Очі карі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німа

wurde am 9 XI 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Beschkiro
при спільці с. Бешкино

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

in Estan, den 9 XI 1942
в Естані день, місяць, рік

Polizeichef
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зарегістровано Есмановкою

Рай. поліцією 9-XI-1943

Е. Чманово
Нач. мас. відд. *Григор*

135
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1250

Gültig bis 9-XI-1943
Дійсно до 9-XI-1943

Lichtbild k
Фотография



werden
оставлена

Stempel
Datum Unterschrift d
Подпись гор. головы

Bürgermeisters
А. И. Салтыков

Matits
Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Гр-н. Гр-ка

Vorname

Имя

Geborene

Урожденная

Wohnhaft in

Проживает в

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился/ась

Rayon

Район

Matits
Ivan

Nikolai

Михаил

Lavodskaja

Заводская

Konotop

Конотоп

keine

нет

4 Oktober 1925

4 октября 1925 г.

Dubovjazzorka

Дубовязовка

Strasse / Platz Nr 11

улица / площадь

in Dorf M.-Lanovka

с. М.-Лановка

Sohn / Tochter des

Сын / дочь гр-на

Ivan Matits

Иван Матис

und der

и гр-ки

Prasowja

Параска

geborene

урожденной

Prizman

Пришман

Familienstand: ledig

/ verh. / verw. /

geschieden

Семейное полож:

хол. / в браке / овдов. /

в разводе

Konfession

Вероисповедание

evangelisch

ефактеиум

Statur

Стан

mittlere

средний

Grösse

Рост

1,80 m

1,80 м.

Haare

Волосы

dunkelblond

темно-русые

Augen

Глаза

blau

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

wurde am

27. 10.

день, месяц, год

von der Gemeinde

при общине

Konotop

Конотоп

unter Register Nr

внесен/а в список под №

erfasst.

den

4. November 1942

день, месяц, год

Stempel

Печать

Unterschrift des Bürgermeisters

Подпись гор. головы

Начальник протола

Конотоп

А. И. Салтыков

Висув
10/12-1942 р.
м. Гайкович
Забоденка 21
М

ПРАВЛІННЯ
Дубов'язівської Полції
2/11 1942 р.
м. Гайкович

Вид. Мот. Пасп. 31/1-42 г. вид. 1 карт. 10 ф.

381.222 137

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для раз'їздов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

УПРАВЛІННЯ
Дубов'язівської Полції

Nr 222

УПРАВЛІННЯ
Дубов'язівської Полції

до 27. 4. 1943

Термін продовження

Моч. Пасп. Рінхей

Моч. в'їзду

до 27. 7. 1943

Генерал

Gültig bis 27. Januar 1943.

Действительно до 27. 6. 1943

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die Матвеев
Гр-н — Гр-та Матвеев
Vorname Матвеев
Имя Матвеев
Geborene Зайцева
Урожденная Зайцева
Wohnhaft in Дача Чамовка Straße / Platz Nr. _____
Проживает в с. Яновка улица / площадь _____
Rayon Чамовский
Район Чамовский
Beruf Камистр.
Профессия домохозяйка
Geboren am 1912 in Дача Чамовка
Родился / -ась 1912 в с. Яновка
Rayon Чамовский
Район Чамовский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der _____ geborene _____
и гр-ки _____ урожденной _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведенн.

Volkstumszugehörigkeit: Украинка

Национальность: украинка

Konfession православие

Вероисповедание православие

Statur

Стан

Haare темные

Волосы темные

Größe

Рост ниже среднего

Augen серые

Глаза серые

Besondere Kennzeichen kein

Особ. приметы нет

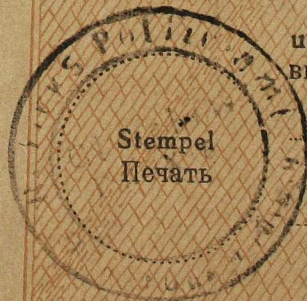
wurde am 10/III 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Дача Чамовка
при общине с. Яновка

unter Register Nr. _____
внесен / -а в список под № _____

den _____ 1942
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы Гитлер



139

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 187

Gültig bis 10 Juli 1943

Действительно до 10/VII 43г.

с. Иновка

10/VII

1942

Юденич

Присмотрен и пропущен
до 20 декабря 1943г.
вечером и не задержан
до 25 октября 1943г.
визы не проставлены

Переименование
сербского с/советам
сербского р-на
Судской обл.

18/XI 43г.

Президент с.с. Иновка

Lichtbild

Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel

Unterschrift des Bürgermeisters

Datum

Подпись гор. головы

Печать

Число

Unterschrift des Ausweisinhabers

Подпись владельца

Der — Die

Гр-н — Гр-на

Vorname

Имя

Geborene

Урожденная

Wohnhaft in

Проживает в

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / -ась

Rayon

Район

Матвусченко

Матвусченко

Миланца

Миланца Арсеньевича

Никола

Дорожа

Дорожа

с. Яновка

Яновский

Яновский

Машинист

Машинист

1872

1872

Яновский

Яновский

Straße / Platz Nr.

улица / площадь

in Dorf Janowka

в с. Яновка

Sohn / Tochter des

Сын / дочь гр-на

und der

и гр-ки

geborene

урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведена

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainerin

Национальность: украинка

Konfession

Вероисповедание: православие

Statur

Стан

Größe

Рост

Haare

Волосы

Augen

Глаза

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

wurde am 10/III

день, месяц, год

1942

von der Gemeinde

при общине

unter Register Nr. 1

внесен / -а в список под № 1

erfaßt.

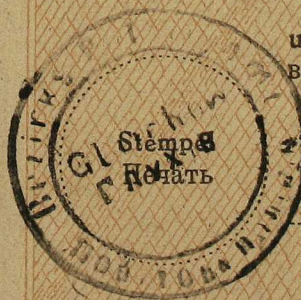
, den

день, месяц, год

194

Unterschrift des Bürgermeisters

Подпись гор. головы



C/0924

~~ПЕРЕСТРОЕНО
ГРУХІВ. ПОБІТОР. ПОЛІЦІЄЮ
ПО ВУЛ. С. ЯНОВИЧ~~

~~10/VI 1942
ВІДНЕС. ПОЛІЦІЯ~~

Перереєстровано
Червоною С/советом
Червоного р-ну
Сумської обл.
18) XI - 43 р.

Председатель С/е. Мороз

191
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 163

Gültig bis 10 Juli 1943

Действительно до 10/VI-43

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / -ась

Rayon
Район

Matijtschenko
Матюшенко
Anna
Анна Яковлевна
Kriwoyarskaya
Кривошарова
Dorf Janowka
с. Яновка
Janowskiy
Яновский
Hausfrau
Хозяйка
Dorf Knyashchiki
с. Княшичи
Janowskiy
Яновский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведенн.

Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:

Konfession
Вероисповедание

Statur
Стан

Größe
Рост

Haare
Волосы

Augen
Глаза

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

ukrainerin
украинка
Orthodoxe
Православная
mittlere
средний
grau
серые
kein
нет

wurde am 10/11 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Dorf Janowka
при общине Яновка

unter Register Nr. erfasst
внесен / -а в список под № /

den 194
день, месяц, год



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

С/092

~~ВАСИЛИЙ~~

~~С. И. Ионов~~

~~19/11/43~~

2

~~Присвоенный и продлен
до 20 декабря 1943 г.
всех и не в сдвиги
всех и не в сдвиги
всех и не в сдвиги~~

Первичный провозной
картону с советской
картону с советской
картону с советской
картону с советской

143
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 74

Gültig bis 10. Juli 1943

Действительно до 10/11/43

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка
Vorname
Имя
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in
Проживает в
Raion
Район
Beruf
Профессия
Geboren am
Родился / -ась
Raion
Район

Matustschenko
Matustschenko
Marija
Kuslenko
Kosenko
 Dorf Janowka
с. Яновка
Estauskier
Janowskij
Hausfrau
Janowkozkij
1901 in Dorf Chochlenka
1901 с. Хохленка
Janowskij
Яновский

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведенн

Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:

ukrainer
Украинцы

Konfession
Вероисповедание

orthodoxo
Православные

Statur
Стан

Größe
Рост

mittelere
средний

Haare
Волосы

dunkelgrau
темно русые

Augen
Глаза

braun
карие

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

kein
нет

wurde am
день, месяц, год

10/III 1942

von der Gemeinde
при общине

Dorf Janowka
Яновка

unter Register Nr.
внесен / -а в список под №

erfaßt.
1



den
день, месяц, год

1942

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Janowskij
Яновский

Действительно до 10/10/22

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die

Gr-n — Gr-n

Vorname

Имя

Geboren

Урожден

Wohnhaft in

Проживает в

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / -ась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведен.

Volkstumszugehörigkeit
Национальность: Украинин

Konfession
Вероисповедание: Греческая

Statur
Стан

Größe
Рост: 1,70 m

Haare Schwarz
Волосы черные

Augen Braun
Глаза карие

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы: kein

wurde am 10/III 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Dorf Yanowka
при о-ине Яновки

unter Register Nr. 1 erfaßt.
внесен / -а в список под №

den 10/III 1942
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы С. С. С.



Stempel
Печать

С. Ионов

18/11 1942

Киев

Проект и проект

до 20 декабря 1942

всего в 1000 экз.

до 10 января 1943

Генерал-майор

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

С. Ионов

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 78

Gültig bis 10 Juli 1943

Действительно до 10/7/43

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / -ась

Rayon
Район

Matjstsekenko
Матюженко
Sergei Konstantin.
Dorf Yampovka
S. Yampov
Estmanuker
Estmanuker
Arbeiter
Курьерский
1865
1865
Dorf Yampovka
S. Yampov
Estmanuker
Estmanuker

150

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведена.

Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:

Konfession
Вероисповедание

Statur
Стан

Größe
Рост

Haare
Волосы

Augen
Глаза

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

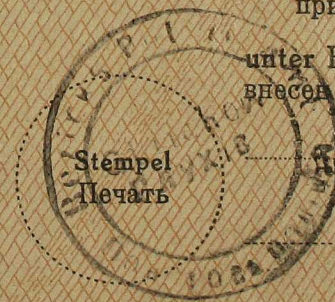
wurde am
день, месяц, год

von der Gemeinde
при общине

unter Register Nr.
внесен / -а в список под №

den
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



C/0924

~~ВАРКЕСТРОВАННО~~
~~ГЛУКІВ. ПОЛІТОБ. ПОЛІІТІСМ~~
~~НО ВУЛ. С. Яновка~~

~~10/11/32~~
~~Одесса~~
~~Бюро сторижен. в. продлен~~
~~до 20 декабря 1943г.~~
~~изданных им. в. с. с. н. г. ч. ч.~~
~~в. с. с. н. г. ч. ч. с. с. н. г. ч. ч.~~
~~в. с. с. н. г. ч. ч. с. с. н. г. ч. ч.~~

Перерегистрировано
территории с/советским
территорию с. н. г. ч. ч.
Сумской области
18/11-43г.

Придсудател. с. 22/11/32

149
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 75

Gültig bis 10. Juli 1943

Действительно до 10/11/43г.

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н — Гр-ка
Vorname
Имя
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in
Проживает в
Raion
Район
Beruf
Профессия
Geboren am
Родился / -ась
Raion
Район

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на
und der
и гр-ки
geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведени.

Volkstumszugehörigkeit:
Национальность:

Konfession
Вероисповедание

Statur
Стан
Größe
Рост
Haare
Волосы
Augen
Глаза

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

wurde am
день, месяц, год

von der Gemeinde
при общине

unter Register Nr.
внесен / -а в список под №



Stempel
Печать

den
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Действительно до 10/VI 43.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum 1/XI-42j

Печатка

Число 1/XI-42j

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився, лась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

У 85 Пронисаи ти В-Будяковскі с/г
16/11-43
Сопови с/г-Айденко

153
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

485
Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 816

Gültig bis

Дійсно до

17.11.1943
1944

[illegible]

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



Аносова
10/III 2
Хому

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 591

Gültig bis 10/juli 1943

Действительно до 10/III-1943

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

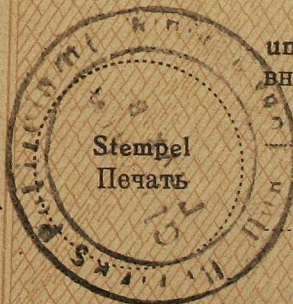
Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / -ась

Rayon
Район

Machota
Machota
Feona
Feona Karneeвna
Jaskimenko
Jaskimenko
Dost. Janowska
e. Яновска улица / площадь
Estanekskij
Эстанекский
Hauz Lau
домохозяйка
1901 in Dost. Janowska
1901 г. е. Яновска
Estanekskij
Эстанекский

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы



~~Яковлев~~

~~10/VI~~

2

~~Хвиз~~

Перемышляков
Сергей Александрович
Чирюков
Судской Общественной
19/XI-43г.

Председатель Н. Шороф

157
Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 592/A

Gültig bis 10. Juli 1943

Действительно до 10/VII-1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

1 November 1942

1 листопада 1942 р.

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

i гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

erfaßt.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

ПЕРЕРЕТІСЬ ТРИ РОКИ
 ПЕРЕРЕТІСЬ ТРИ РОКИ
 ПЕРЕРЕТІСЬ ТРИ РОКИ
 Сумської області
 по 34 Карло-Маркса
 дом 1943 кв. №
 Нац. пасп. стола Осадко

153
 Gilt nicht als Reiseausweis
 Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger
Тимчасове

Personalausweis
посвідчення

Nr. 1483

Gültig bis 1. Januar 1944
 Дійсно до 1. січня 1944

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Мазензенакова
Гр-н — Гр-ка Мазенкова

Vorname Лина
Ім'я Лина Ільїнна

Geborene Лібулена
Уродженка Чібуліна

Wohnhaft in Дача Товариств Straße/Platz Nr. 1
Проживає в С. Ромашин вулиця / площа

Rayon Езман
Район Езманський

Beruf Самованець
Фах ремесло

Geboren am 1911 in Дача Шижкаков
Народився / лась 1911 р. С. Шижкаров

Rayon Езман
Район Езманський

Sohn / Tochter des Александр
Син / дочка гр-на Александр

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Риззеем
Національність: польська

Konfession католик
Віровизнання католицьке

Statur нормал Größe mittlere
Стан нормал. Ріст середній

Haare темні Augen темні
Волосся корі Очі корі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 29 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Дача Товариств
при спілці С. Ромашин

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel in Ezman, den 194
Печатка Езман день, місяць, рік

Розширено

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

За реєстрації роботаю. Ємаче-
кою релі. т.ч. і в. е. 20 жовт.
29 ж - 42 р. наг. наг. відс.



161
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 635

Gültig bis

29 октябрь 42 г.

Дійсно до

29 ж - 42

Zivilarbeiter(in) aus Sowjetrußland

Ausweis-Nr. 76

Name (bei Frauen auch Geburtsname):

Melascchtschenko

Vorname:

Konrad

Geburtstag und -ort:

28.9.1893. Esmanj, Sumi,

Beruf:

früherer Verkäufer

jetziger Metalhilfsarbeiter

Familienstand:

verheiratet

Zahl der Kinder:

1.

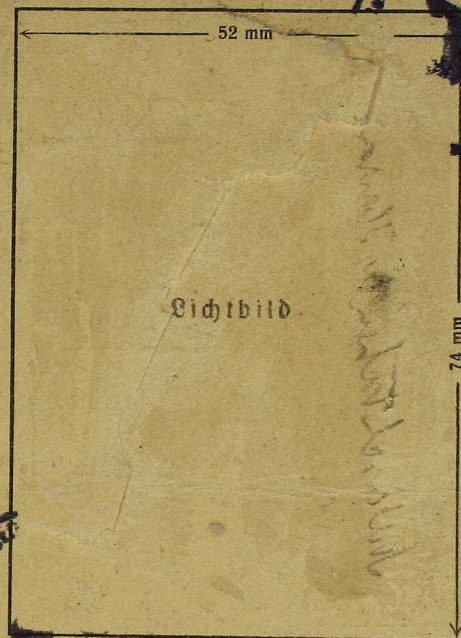
Religion:

orth.

Heimatort (Distrikt bzw. Bezirk, Kreis, Ort, Straße, Nr.):

Esmanj, Sumi, Ukraine

Besondere Kennzeichen:



links



rechts



Din 476 A 4

Aufenthalt ^{des} ~~der~~ Zivilarbeits^s in

163

von	bis	Name, Ort, Straße (Arbeitgeber)	Unterkunft (falls nicht bei Arbeitgeber wohnend)	Bemerkungen
17. Juli, 1944		Joh. Pengg, Marburg/Dr. Mothergasse, Nr. 15		

Neuzeitliche Handtasche

86

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Straße/Platz Nr.

вулиця / площа

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився / лась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Pict

Haare

Волосся

Augen

Oci

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

erfaßt.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Перевірено
Королівським с/о

12/VI 43 года

Генерал-лейтенанта р-у
Председатель с/с *Григор'єв*

165
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2341

Gültig bis

Дійсно до

1. Januar 1944
1. Januar 1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Auswärtigen

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Береза

В. Береза
17.07.1941
до 17.07.1941
до 17.07.1941
до 17.07.1941

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2151

Gültig bis

Дійсно до

1. August 1941
1. Aug 1941

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Straße/Platz Nr.

вулиця / площа

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Ріст

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спільці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

erfaßt.

194

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Переписано

Українським е/с

12/11-43 года

Недригайловський р-н

Председатель е/с *М. М. М.*

169
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2008

Gültig bis

Дійсно до

1. Januar 1944
1.6.44 1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Straße/Platz Nr.

вулиця / площа

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Ріст

Haare

Волосся

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

erfaßt.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Потверджено
Морозовским с/с
Недригайловского р-н
12/XI-43 года
Председатель с/с *Л. Гинев*

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2240

Gültig bis

Дійсно до

12.11.44
12.11.44

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Straße/Platz Nr.

вулиця / площа

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Größe

Pict

Haare

Волосся

Augen

Oci

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

194

erfaßt.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Перереєстровано

Хорватським с/с

12/11-43 года

Недричанинський р-н

Председатель с/с *Хорват*

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2242

Gültig bis

Дійсно до

1. April 1944
1. April 1944

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Melnik
Мельник
Grigori
Григорій Павлович

Sofia Ulanowo, Straße/Platz Nr.
с Уланово вулиця / площа

Estan
Есманський

Landbauer
землепосад

1906 in Sofia Ulanowo
1906 с Уланово

Estan
Есманський

Sohn / Tochter des Smitri, Marie
Син / дочка гр-на Дмитрій, Марія

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainer
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання: православні

Statur Normal Größe Mittlere
Стан Нормальн. Ріст середн

Haare d blond Augen graue
Волосся т. русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 27 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Sofia Ulanowo
при спільн с Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst
занесен / -а в список за №1

Estan, den 27 1942
день, місяць, рік



Stempel
Печатка

Polizeichef
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Ємаченкої
Рай. поліцією 28 1942
с. Кузнецово
Нас. пасп. біда.



175
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 312

Gültig bis 2 November 1943
Дійсно до 28 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Мельник
Гр-н — Гр-ка Мельник
Vorname Марија
Ім'я Марія Мисевич

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Дох. Уланово Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланово вулиця / площа

Rayon Едман
Район Едманський

Beruf Ремесничин
Фах ремесниця

Geboren am 1925 j in Дох. Уланово
Народився / лась 1925 р с. Уланово

Rayon Едман
Район Едманський

Sohn / Tochter des _____
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: Українець

Konfession ост. родох
Віровизнання правосл.

Statur нормал Größe нормально
Стан нормалн Ріст нормально

Haare блонд Augen блаке
Волосся русе Очі карі

Besondere Kennzeichen _____
Особ. прикмети

wurde am 7. 5. 194 р.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Дох. Уланово
при спільці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1



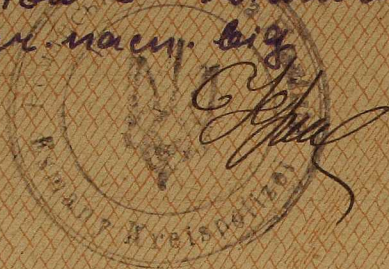
Stempel
Печатка

in Едман, den 7. 5. 194 р.
день, місяць, рік

Борислав Мельник

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Варешеніровано в м. Києві
рай. по ліц. с. Ч. 170/10
X 1-42р на ч. на ч. 612



177
Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1763

Gültig bis

Дійсно до

X 1-43r
X 1-42r

Лichtbild

фотография

Лichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel Unterschrift d. Bürgermeister

Datum Подпись гор. головы

Unterschrift des Auswelsinhabers

Подпись владельца

Der — Die Melnyk
Gr-n. Gr-ka Melnyk
Vername Mikhail
Имя Михаило
Geborene
Урожденная Sachronivka
Wohnhaft in Dorf Podlipnaja, Strasse / Platz Nr 24
Проживает в с. Подлипное улица / площадь
Rayon Konotop Сакранівка
Район Конотоп
Beruf Schuler
Профессия ученик
Geboren am 4 November 1925 in Dorf Podlipnaja
Родился/лась 4 ноября 1925 в с. Подлипное
Rayon Konotop
Район Конотоп

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der

и гр-ки

Familienstand: ledig

Семейн. полож.: хол.

Konfession

Вероисповедание

Statur

Стан

Haare

Волосы

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

Melnyk
Melnyk

Anna
Tanna geborene Bandura
урожденной Бандура

verh. / verw. / geschieden
в браке / овдов. / в разводе

orthodox
православный

mittel.
Serebreni Grösse 1,70 met
Рост 1,70 м.

dunkelblond Augen grau
russe Глаза серы

keine
niemal

wurde am 15 Juni 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde Dorf Podlipnaja
при общине с. Подлипное

unter Register Nr 1103 erfasst.
внесен/а в список под № 1103

26 den Juni 1942
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

1925 Александр Александрович

Nr. 426083

14. Dezember 1942
Gültig bis 15.3.

Gültig bis 15 September 1942 z.

Действительно до

15 вересня 1942 р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Землер

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Lie *Мелник*
Гр-н — Гр-ка *Мельник*
Vorname *Матчюк*
Ім'я *Матчюк*
Geborene *Лашта*
Уродженка *Лашта*
Wohnhaft in *Дохч и Ваново* Straße/Platz Nr. *11111*
Проживає в *с. Уланово* вулиця / площа
Rayon *Есман*
Район *Есманський*
Beruf *Лашта*
Фах *землемірок*
Geboren am *1900* in *Дохч и Ваново*
Народився лась *1900* в *с. Уланово*
Rayon *Есман*
Район *Есманський*

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

Antonina Soja
Антонина Сожа

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Українка

Национальність:

Українка

Konfession

Ортодокс

Віровизнання

правосл.

Statur

нормал

Größe

нормал

Стан

нормал

Pict

нормал

Haare

н. волос

Augen

темно-зелені

Волосся

н. русе

Очі

темно-зелені

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

7 XI - 1943

день, місяць, рік

von der Gemeinde

Дохч и Ваново

при спілці

с. Уланово

unter Register Nr. 1

erfaßt

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Есман

den *1943*

Печатка

Есман

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Землер

C 2784

181

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1861

Gültig bis 2 XI 43 j
Дійсно до 2 XI 43 p

Зарегістровано в емігрантському
розп. місці в м. Володарів
2 XI 42 р. як надійшов

Перерегистровано
Улановський Єв
Сергійов Р-де
Сумської обл-сти
Труд Єв

17/XI-43

1861-43

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Melnik
Гр-н — Гр-ка Мельник
Vorname Alexsey
Ім'я Алексей Вікторович
Geborene —
Уродженка —
Wohnhaft in Дача Мланова Straße/Platz Nr. —
Проживає в С. Мланова вулиця / площа
Rayon Сманер
Район Сманерський
Beruf Гарбанен
Фах гнбачен
Geboren am 1924 in Дача Мланова
Народився лась 1924р. С. Мланова
Rayon Сманер
Район Сманерського

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainisch
Національність: Українець

Konfession Orthodox
Віровизнання православний

Statur normal Größe hoch
Стан normal Ріст високий

Haare Blond Augen grün
Волосся русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen Keine
Особ. прикмети ника

wurde am 20/5 1942
день, місяць, рік 20/5 - 1942р.

von der Gemeinde Дача Мланова
при спілці С. Мланова

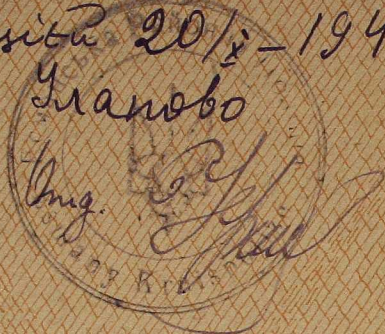
unter Register Nr. 1 erfaßt.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Сманер, den 20/5 1942
день, місяць, рік

Polizeichein W. Mue
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Загромадженієм Есманьской
Поліції 20/І-1942р.
с. Уланово

Нач. наен. Орг. 

1. 10. 43

193
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 90

Gültig bis 20/І-1943
Дійсно до 20/І-1943р.

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Melnik
Гр-н — Гр-ка Мельник
Vorname Pavel
Ім'я Павел мико.
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Melnik, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. уланов вулиця / площа
Rayon Ejat
Район Єкатеринський
Beruf Lehrer
Фах вчитель
Geboren am 1922 in Dorf Kuznetsovsk
Народився / лась 1922 с. Кузнецовська
Rayon Ejat
Район Єкатеринський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: необр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainisch
Національність: українська

Konfession Orthodoxe
Віровизнання православний

Statur normal Größe mittel
Стан нормальн. Ріст середній

Haare schwarz Augen braun
Волосся чорні Очі карі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 16 XI 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Melnik
при спільці с. уланов

unter Register Nr. 1 erfasst
занесен / -а в список за № 1

Stempel Ejat, den 16 XI 1942
Печатка день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано Євменського
Валі. поліційно. а. у. н. м. в. 16XІ-42р.
м. ч. наст. 1942.



Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2221

Gültig bis 16/XI - 1943р.

Дійсно до 16XІ - 1943р.

Lichtbild
Фотограф



werden
оставлена

Stempel
Datum

Unterschrift d. Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers

Подпись владельца

Der — Die

Гр-н. Гр-ка

Vorname

Имя

Geborene

Урожденная

Wohnhaft in

Проживает в

Rayon

Район

Beruf

Профессия

Geboren am

Родился / ась

Rayon

Район

Mereshko

Мерешко

Vladim

Vadim

Wesennaja

, Strasse / Platz Nr 17

улица / площадь 17

Весенняя

Весенняя

Schüler

ученик

1926

1 September

1 Весенняя 1926

Konotop

Конотоп

Sohn / Tochter des

Сын / дочь гр-на

und der

и гр-ки

Sophie
София

geborene

урожденной

Dragal
Драгал

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / в разводе

Konfession

Вероисповедание

orthodox

православный

Statur

Стан

mittel

средняя

Grösse

Рост

1,73 met.

1,73 met.

Haare

Волосы

dunkelblond

русые

Augen

Глаза

grau

серые

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

narbe auf dem Hals

шрам на шее

wurde am

10 März 1942

день, месяц, год

von der Gemeinde

при общине

Konotop

Конотоп

unter Register Nr

внесен / а в список под №

1161

erfasst.

den

14 April 1942

день, месяц, год

Stempel

Печать

Unterschrift des Bürgermeisters

Подпись гор. головы

Kasimir

187

Действительно до 10. Ребезня 1948

Испечено Багун
1926 Гмзрофет